

25

Clarke, Modet & Cº

COLOMBIA

P-2734

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

E. S. D.

Ref.: Expediente No. 10.133.380
Solicitud de Patente a nombre de
SOLVAY (SOCIÉTÉ ANONYME)

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 10-133380- -00001-0000

Fecha: 2010-12-27 15:50:25 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11. PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI
Act. 329 CTOINFORMACION Folios: 3

Yo, DILIA MARÍA RODRÍGUEZ D'ALEMAN, identificada como aparece al pie de mi firma, domiciliada en la Carrera 11 No. 86-53, piso 6, obrando como apoderada de la sociedad SOLVAY (SOCIÉTÉ ANONYME) solicitante de la patente de la referencia, atentamente me permito presentar el documento donde consta la cesión del derecho a la patente otorgada por los inventores a favor de mi mandante, con la traducción de lo pertinente.

Señor Superintendente,

DILIA MARÍA RODRÍGUEZ D'ALEMAN
C.C. 41.654.882 de Bogotá.
T.P. 20824 CSJ

El Notario Bernard WILLOCX, suscrito, residente en Bruselas, certifica que las firmas de Jacques VAN WEYNBERGH, Stephane NOEL, Anne VANDE GUCHT son correctas y verdaderas.

Bruselas, el 19 de Mayo de 2010

Firma y sello de Bernard WILLOCX

NOTARIO

Rue de Tolouse, 13

1040 Bruselas

APOSTILLE

CONVENCIÓN DE LA HAYA DEL 5 DE OCTUBRE DE 1961

1 PAÍS: BÉLGICA

2 LA PRESENTE ACTA PÚBLICA

HA SIDO FIRMADA POR WILLOCX, BERNARD

3 ACTUANDO EN SU CALIDAD DE NOTARIO

4 REVESTIDA DEL SELLO DEL NOTARIO DE BRUSELAS

CERTIFICADO

5. EN BRUSELAS

6. EL 22/11/2010

7. POR EL SERVICIO PUBLICO FEDERAL DE RELACIONES EXTERIORES,
COMERCIO EXTERIOR Y COOPERACIÓN AL DESARROLLO

8. BAJO EL NÚMERO 9805101122431090 ,

9. SELLO DEL SERVICIO PUBLICO FEDERAL DE RELACIONES EXTERIORES,
COMERCIO EXTERIOR Y COOPERACIÓN AL DESARROLLO

10. FIRMADO, NAVEAU BRIGITTE

BRUSSELS
NOTARY
2010.11.22 15:32
LEONARD VANDE
GUCHT

PSJ 0611
RECEIVED
FEDERAL
SERVICES
2010.11.22 15:32

Clarke, Modet & C^o

COLOMBIA.

E-MAIL: info@clarkemodet.com.co.
SANTAFÉ DE BOGOTÁ, A.A. 92397 COLOMBIA.**CESION**

El (la) abajo firmante (En adelante EL CEDENTE)

VAN WEYNBERGH Jacques**NOEL Stephane**

en su carácter de inventor /diseñador con domicilios en: Rue des Chats, 161, B-1082 BRUXELLES, Bélgica.

av. des Anémones, 8, 1330 Rixensart Bélgica.

por el presente documento declara que cede todos y cada uno de los derechos que le corresponden o puedan corresponderle sobre la siguiente invención, modelo de utilidad, diseño industrial No.

10 - 133.380

a: **SOLVAY (Société Anonyme)**

con domicilio en Rue du Prince Albert, 33, B-1050 Brussels, Bélgica.

En prueba de la mutua aceptación de esta cesión ambas partes CEDENTE y CESIONARIO firman el presente documento.

Dado y firmado en

A los 19 Días de Noviembre De 2010

VAN WEYNBERGH Jacques

El Cedente /The Assignor

NOEL Stephane

El Cedente /The Assignor

VANDE GUCHT Anne

El Cesionario/The Assignee

Este documento debe ser otorgado ante Notario público y legalizado por el Cónsul de Colombia) o por Apostilla

ASSIGNMENT

The undersigned (Hereinafter THE ASSIGNOR)

VAN WEYNBERGH Jacques**NOEL Stephane**

Inventor /designor of domiciled at Rue des Chats, 161, B-1082 BRUXELLES, (BELGIUM)

av. des Anémones, 8, 1330 Rixensart (BELGIUM)

do hereby declares that it assigns all and each of his rights and privileges on the following invention, industrial design, utility model No.

10 - 133.380

to **SOLVAY (Société Anonyme)**

with domicile in Rue du Prince Albert, 33, B-1050 Brussels, Belgium.

As a proof of the mutual acceptance of this assignment, both parties ASSIGNOR and ASSIGNEE sign the present document.

Granted and signed at

on this 19th day of November of 2010**VAN WEYNBERGH Jacques**

El Cedente /The Assignor

NOEL Stephane

El Cedente /The Assignor

VANDE GUCHT Anne

El Cesionario/The Assignee

(This document must be signed before Notary Public and legalized before the colombian Consul) or by Apostille

Le Notaire Bernard WILLOCX, soussigné,
de résidence à Bruxelles, certifie que ~~la~~ (les)
signature(s) apposée(s) au
..... est (sont)
bien celle(s) de Monsieur Jacques
VAN WEYNBERGH, Monsieur
Stéphane NOEL et Monsieur
Amme VANDE GUCHT
Bruxelles, le 19.11.2010



A large, stylized handwritten signature, likely of the notary Bernard Willocx, consisting of several overlapping loops and a long horizontal stroke.

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Pays: Belgique
2. Le présent acte public a été signé par: Willocx, Bernard
3. Agissant en qualité de: Notaire
4. Est revêtu du sceau / timbre de: Notaire

Attesté

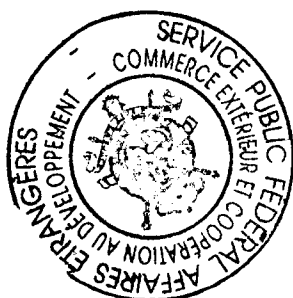
Brussels

5. A Bruxelles
6. Le: 22/11/2010
7. Par le Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération
au Développement
8. Sous le n°: **9805101122431090**
9. Sceau/timbre:

10. Signature:

A handwritten signature in cursive script, appearing to read "Naveau Brigitte".

Naveau Brigitte





Bogotá D.C.,
2020


Industria y Comercio
SUPERINTENDENCIA

Doctor(a)
RODRIGUEZ D' ALEMAN DILIA MARIA
Apoderado(a) y/o Representante de
SOLVAY (SOCIETE ANONYME)

REFERENCIA	Radicación No.	10 133380
	Solicitud internacional	PCT/EP2009/055508
	Fecha inicio fase nacional	09/12/2010
	Trámite	11
	Evento	378
	Actuación	430
	Oficio No.	

000357

Como resultado del examen de forma, realizado con fundamento en el artículo 38 de la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, artículo 27 del Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), regla 51 bis del Reglamento y Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se le comunica que:

1. La solicitud no contiene la copia del documento en que consta la cesión del derecho a la patente del inventor al solicitante o a su causante, conforme a lo establecido por el artículo 26 literal k) de la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina. Cuando se trate de documentos otorgados en el extranjero, estos deberán legalizarse de conformidad con lo dispuesto por los artículos 259 y 260 del Código de Procedimiento Civil. Cuando se trate de las declaraciones a que hace referencia la Regla 4.17 ii) del Tratado de Cooperación en Materia de Patentes PCT., el alcance de las tales declaraciones se determinará según indiquen claramente una cesión de derechos del inventor al solicitante o su causante, de conformidad con lo dispuesto en el numeral 5.2.15 del Capítulo Quinto, Título X de la Circular Única de Superintendencia de Industria y Comercio.

En cumplimiento de lo dispuesto por el artículo 39 de la Decisión 486, se le requiere para que dentro del término de dos meses siguientes a la fecha de notificación del presente oficio, complete los requisitos anteriormente enunciados. En caso de no dar cumplimiento al presente requerimiento, la solicitud se considerará abandonada y perderá su prelación.

Notifíquese el presente oficio conforme a lo dispuesto en el numeral 5.2, literal e), del capítulo quinto del título primero de la Circular Única No.10 de 2001.


JOSE LUIS SALAZAR LOPEZ

Director de Nuevas Creaciones (E)

10 7 ENE. 2011

El anterior requerimiento fue notificado por fijación en lista de fecha _____
adpa11